

LICENČNÍ SMLOUVA č. 037-L/24



uzavřená podle § 103 zákona č. 121/2000 Sb., autorský zákon, v platném znění (dále jen „autorský zákon“) mezi těmito smluvními stranami:

DILIA, divadelní, literární, audiovizuální agentura, z. s.

se sídlem Krátkého 143/1, 190 00 Praha 9

zapsaným u Městského soudu v Praze, oddíl L, vložka 7695

IČ: 65401875, DIČ: CZ65401875

bankovní spojení: UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s.,

se sídlem Praha 4 - Michle, Želetavská 1525/1, PSČ 140 92, č.ú.: 1120113004/2700

zastoupeným [REDACTED], ředitelem

(dále jen „DILIA“)

a

název	Nakladatelství Academia, Středisko společných činností AV ČR, v.v.i.
sídlo	Národní 1009/3, 110 00 Praha 1
IČO	60457856
jednající	[REDACTED], ředitelem Divize Academia Nakladatelství na základě pověření k zastupování ze dne 1. 6. 2017 telefon: [REDACTED] z
plátce DPH	ANO DIČ: CZ60457856

(na druhé straně; dále jen „Nabyvatel“)

I. Úvodní ustanovení

- DILIA prohlašuje, že po provedení důsledného vyhledávání dle § 27 b) autorského zákona je dílo **Dějiny německého filmu: od Caligariho k Hitlerovi** autora překladu **B. A. Poslušného** považováno za osiřelé dílo dle § 27 a) autorského zákona (dále jen „Dílo“).
- DILIA jako příslušný kolektivní správce je oprávněna poskytnout Nabyvateli oprávnění k užití Díla v souladu s ustanovením §103 autorského zákona.
- Předmětem této smlouvy je poskytnutí oprávnění s užitím Díla za podmínek dále uvedených v této smlouvě.
- Nabyvatel se zavazuje uhradit DILIA za oprávnění poskytnutá mu touto smlouvou příslušnou odměnu dále stanovenou v této smlouvě.

II. Licence

- DILIA poskytuje touto smlouvou Nabyvateli **licenci** k užití Díla následujícími druhy či způsoby užití:
 - rozmnožováním**, a to ve formě rozmnoženin tiskových v **českém jazyce**,
 - rozšiřováním** oprávněně zhotovených rozmnoženin Díla podle písm. a).(souhrnně dále též „licence“)
- DILIA dále uděluje Nabyvateli nevýhradní souhlas s tím, aby Dílo bylo použito způsoby podle odst. 1 ve spojení s díly jinými (zejména s ilustracemi) (dále též „souhlas“). Autorská práva k těmto jiným dílům nejsou touto smlouvou dotčena.

3. Rozsah licence podle odst. 1 je omezen následovně:

bližší specifikace rozmnoženin	knižní
územní rozsah licence	Česká republika
množstevní rozsah licence	jedno vydání Díla v počtu rozmnoženin Díla (nákladu): max. 2000 ks s možností zhotovovat rozmnoženiny Díla (náklad) po částech za předpokladu, že se bude jednat o jedno stejné, tj. nezměněné vydání Díla.
časový rozsah licence	na dobu 5 let ode dne nabytí účinnosti této smlouvy
licence je poskytnuta jako	nevýhradní
Nabyvatel není oprávněn poskytnout oprávnění tvořící součást licence nebo licenci jako celek třetí osobě (podlicence). Nabyvatel je oprávněn postoupit třetí osobě oprávnění tvořící součást licence nebo licenci jako celek pouze s písemným souhlasem DILIA; o postoupení licence a o osobě postupníka je povinen DILIA informovat bez zbytečného odkladu.	

4. Byl-li množstevní rozsah licence podle odst. 3 omezen na určitý počet rozmnoženin Díla a tyto rozmnoženiny byly rozebrány před uplynutím doby, na kterou byla licence podle odst. 1 udělena, je Nabyvatel povinen bez zbytečného odkladu informovat DILIA o rozebrání rozmnoženin Díla.
5. Byl-li množstevní rozsah licence podle odst. 3 omezen na určitý počet rozmnoženin Díla a tyto rozmnoženiny byly rozebrány před uplynutím doby, na kterou byla licence podle odst. 1 udělena, a smluvní strany této smlouvy se nedohodnou na zvýšení množstevního rozsahu licence do 6 měsíců ode dne, kdy Nabyvatel vyzval DILIA k takové změně této smlouvy, zaniká licence, pokud ještě trvá s ohledem na její časový rozsah dle odst. 3, marným uplynutím této lhůty.
6. Zhotovování dalších rozmnoženin Díla nad rámec množstevního rozsahu licence dle odst. 3. (dále jen „dotisk“ Díla), popř. nové vydání Díla nebo rozšiřování oprávněně zhotovených rozmnoženin Díla po uplynutí doby trvání (časového rozsahu) licence dle odst. 3 podléhá uzavření písemného dodatku k této smlouvě nebo uzavření nové smlouvy za předem dohodnutých podmínek.
7. Smluvní strany se dohodly, že licence dle této smlouvy nezahrnuje tzv. news-standová práva (rozšiřování rozmnoženin Díla společně s tiskem na stáncích PNS a v trafikách) a klubová práva (rozšiřování rozmnoženin Díla prostřednictvím klubového katalogu a klubové distribuce), není-li v této smlouvě výslovně dohodnuto jinak.
8. Nabyvatel je oprávněn rozšiřovat oprávněně zhotovené rozmnoženiny Díla prostřednictvím distribuční sítě s názvem „Levné knihy“ za podmínky předchozího písemného schválení ze strany DILIA.

III. Odměna

1. Nabyvatel se zavazuje platit DILIA po dobu účinnosti této smlouvy za poskytnutí licence a za plnění souvisejících povinností dle této smlouvy **podílovou odměnu ve výši 8% z prodejní ceny** každé **rozšířené** oprávněně zhotovené rozmnoženiny Díla podle čl. II. odst. 1, písm. a) a b) této smlouvy.
2. Podílová odměna je splatná na základě daňového dokladu vystaveného ze strany DILIA. DILIA vystaví daňový doklad se splatností **do 21 dnů** ode dne jeho doručení Nabyvateli, a to neprodleně po doručení vyúčtování zaslaného Nabyvatelem. Nabyvatel je povinen doručit DILIA vyúčtování vždy souhrnně za uplynulý kalendářní rok nejpozději do konce března, který následuje po uplynulém kalendářním roce (tj. vždy do 31.3.). **Vyúčtování** dle tohoto odstavce **musí obsahovat:**
 - a) **počet vydaných rozmnoženin** Díla k datu jejich vydání a během uplynulého kalendářního roku, je-li náklad postupně zvyšován,
 - b) **počet rozšířených rozmnoženin** Díla za uplynulý kalendářní rok,
 - c) **prodejní cenu**, je-li podílová odměna podle čl. III. odst. 1 této smlouvy stanovena procentem z prodejní ceny.
3. Prodejní cenou smluvní strany pro účely této smlouvy rozumí cenu, za kterou je rozmnoženina Díla nabízena jednotlivcům z řad veřejnosti k prodeji, a to bez DPH.

4. K odměně dle odst. 1 tohoto článku bude připočtena DPH dle platných a účinných daňových předpisů.
5. Nabyvatel se zavazuje zajistit, aby cena uvedená v odst. 1 tohoto článku této smlouvy činila alespoň **495 Kč** (tzv. „minimální cena“). Pro vyloučení pochybností se sjednává, že pro účely výpočtu podílové odměny podle odst. 1 tohoto článku této smlouvy se použije cena uvedená v odst. 1 tohoto článku této smlouvy, bude-li vyšší než cena minimální.
6. Nabyvatel je povinen umožnit DILIA či jí pověřené osoby kontrolu příslušné účetní či jiné dokumentace za účelem ověření pravdivosti informací, jež mají být dle odstavce 2 obsaženy ve vyúčtování Nabyvatele.
7. Nabyvatel je povinen platit podílovou odměnu bezhotovostním převodem na bankovní účet DILIA uvedený v záhlaví této smlouvy i na daňovém dokladu DILIA. Zaplacením se rozumí připsání předmětné částky na bankovní účet DILIA.
8. DILIA zajistí, že u vystavených faktur/daňových dokladů na odměnu za poskytnutí licence bude uplatněn správný režim DPH a v návaznosti na to vystaví daňový doklad, který bude obsahovat veškeré náležitosti předepsané příslušnými právními předpisy.
9. Smluvní strany se dohodly, že v případě, kdy se Nabyvatel jako příjemce zdanitelného plnění může dostat do postavení ručitele za nezaplacenou DPH v souladu s § 109 z. č. 235/2004 Sb., o DPH v platném znění, je Nabyvatel oprávněn odvést DPH přímo na účet příslušného správce daně. Odvedením DPH na účet příslušného správce daně v případech dle předchozí věty se považuje tato část ceny zdanitelného plnění za řádně uhrazenou. Nabyvatel je povinen o provedení úhrady DPH dle tohoto odstavce vydat DILIA písemný doklad.
10. DILIA se zavazuje odměnu dle této smlouvy vyplatit v souladu s příslušnými ustanoveními autorského zákona oprávněným osobám. V případě ukončení statutu Díla jako osiřelého díla v zákonné lhůtě 3 let od zaplacení odměny ze strany Nabyvatele, vyplatí DILIA odměnu příslušnému nositeli majetkových autorských práv k Dílu.

IV. Povinnost licenci využít

1. Nabyvatel je povinen licenci podle čl. II. této smlouvy využít.
2. Nabyvatel je povinen vydat Dílo v tištěné podobě podle čl. II. této smlouvy nejpozději **do 2 let od podpisu smlouvy**.

V. Rozmnoženiny pro DILIA

1. Nabyvatel se zavazuje poskytnout DILIA na své náklady **1 ks** rozmnoženiny Díla jako archivní výtisk z rozmnoženin jím pořízených na základě licence dle této smlouvy, a to nejpozději do 15 dnů od vydání Díla.

VI. Výhrada autorského práva a uvedení informace o zastoupení

Nakladatel je povinen opatřit rozmnoženiny Díla v tiráži výhradou autorského práva v následující podobě: © Translation B. A. Poslušný c/o DILIA, rok prvního vydání.

VI. Jiná ujednání

1. Smluvní strany se zavazují neprodleně se vzájemně informovat o přijatém oznámení o ukončení statutu Díla jako díla osiřelého ze strany příslušného nositele práv majetkových autorských práv k Dílu.
2. Smluvní strany souhlasí s tím, že Středisko společných činností AV ČR, v. v. i., zajistí uveřejnění smlouvy v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a registru smluv, v platném znění (zákon o registru smluv).

VII. Sankce

1. Pokud bude Nabyvatel v prodlení s placením odměny dle čl. III. této smlouvy, má DILIA právo na smluvní pokutu ve výši 0,5 % z dlužné částky za každý byt i jen započatý den prodlení.
2. V případě prodlení s doručením vyúčtování podle čl. III. odst. 2. této smlouvy má DILIA právo na smluvní pokutu ve výši 25,- Kč za každý byt i jen započatý den prodlení.
3. DILIA je oprávněna od této smlouvy odstoupit v případě, že Nabyvatel poruší některou z povinností dle čl. II. nebo III. této smlouvy a neodstraní takové porušení ani v dodatečně poskytnuté přiměřené lhůtě, kterou Nabyvateli DILIA písemně poskytne. Účinky odstoupení nastanou okamžikem doručení písemného oznámení o odstoupení Nabyvateli. Odstoupením od smlouvy podle tohoto odstavce tato smlouva zaniká v rozsahu všech práv a povinností s výjimkou nároku DILIA na odměnu dle čl. III. této smlouvy; jedná se o nárok DILIA, který zůstává zachován i po odstoupení od této smlouvy.

VIII. Závěrečná ustanovení

1. Smluvní strany jsou si vědomy, že při uzavření a v rámci plnění této smlouvy dochází ke zpracování osobních údajů. Správcem osobních údajů jsou nadále pro účely této smlouvy obě smluvní strany. Obě smluvní strany se rovněž zavazují chránit osobní údaje obsažené v této smlouvě nebo získané v souvislosti s plněním této smlouvy, chránit soukromí fyzických osob a při zpracování osobních údajů postupovat v souladu s relevantními právními předpisy. Bližší informace o zpracování osobních údajů je možno nalézt na webové stránce www.ssc.cas.cz i www.dilia.cz.
2. Tato smlouva se řídí právním řádem České republiky, zejména autorským zákonem a občanským zákoníkem, a nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami.
3. Tato smlouva může být měněna nebo doplňována pouze písemnými dodatky podepsanými oběma smluvními stranami.
4. Veškeré spory vzniklé mezi smluvními stranami v souvislosti s touto smlouvou budou řešeny především smírnou cestou.
5. Práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na právní nástupce smluvních stran.
6. Uzavírá-li se smlouva v listinné podobě, vyhotovují se dvě vyhotovení s platností originálu, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom. Uzavírá-li se smlouva v elektronické podobě, sdílí smluvní strany originální vyhotovení, ke kterému jsou připojeny elektronické podpisy obou smluvních stran, a to podpisy zaručené založené na kvalifikovaném certifikátu nebo podpisy kvalifikované..

V Praze dne 5. 3. 2024

V Praze dne 26. 2. 2024

.....
za DILIA

██████████

.....
za Nabyvatele

██████████